

花时间

TAKE THE PLEASURE OF
FLOWER

{ 花 饰 }

[日]《花时间》编辑部 桑岛佳英 编著
高冉 译



创意家居饰品 装饰设计与制作技巧

日本插花类畅销书籍《花时间》系列

插花饰品 设计 制作步骤详解

花与饰品 完美结合



中国水利水电出版社
www.waterpub.com.cn

花时间

THE PLEASURE OF
FLOWER

{ 花 饰 }

[日]《花时间》编辑部 桑岛佳英 编著

高冉 译



中国水利水电出版社
www.waterpub.com.cn

• 北京 •

内 容 提 要

你是否也想定期给家中换个风格、却觉得装修成本太高?想用花朵装饰房间、又觉得鲜花花期太短?别怕,本书将教你用仿真花和保鲜花来打造美丽而持久的室内装饰!活用身边的物品,在不添置家具的情况下也可用花将房间装点一新。生活在有花朵装饰的环境中,心情都随之愉悦畅快。只要跟着书中详细的操作方法一步步做,你也能 get 到这种既漂亮又实用的“房间装饰术”!

北京市版权局著作权合同登记号:图字 01-2017-2379 号
本书通过创河(上海)商务信息咨询有限公司公司代理,经日本株式会社 KADOKAWA 授权出版中文简体字版本。

HANA & ZAKKA NO OSHARE COORDINATE

© 2013 KADOKAWA CORPORATION

All Rights Reserved.

First published in Japan in 2013 by KADOKAWA CORPORATION, Tokyo.

Simplified Chinese translation rights arranged with KADOKAWA CORPORATION, Tokyo.

through Creek and River Co., Ltd., Tokyo.

日文原版花时间 LOGO 是日本株式会社 KADOKAWA 的注册商标

图书在版编目(CIP)数据

花饰 / 日本《花时间》编辑部, (日) 桑岛佳英编著;
高冉译. — 北京: 中国水利水电出版社, 2017. 10
(花时间)
ISBN 978-7-5170-5736-9

I. ①花… II. ①日… ②桑… ③高… III. ①花卉装饰—装饰美术 IV. ①J535.1

中国版本图书馆CIP数据核字(2017)第192078号

策划编辑: 张 静 责任编辑: 陈 洁 加工编辑: 白 璐 封面设计: 梁 燕

书 名	花时间 花饰 HUASHI
作 者	[日]《花时间》编辑部 桑岛佳英 编著 高冉 译
出版发行	中国水利水电出版社 (北京市海淀区玉渊潭南路1号D座 100038) 网址: www.waterpub.com.cn E-mail: mchannel@263.net (万水) sales@waterpub.com.cn
经 售	电话: (010) 68367658 (营销中心)、82562819 (万水) 全国各地新华书店和相关出版物销售网点
排 版	北京万水电子信息有限公司
印 刷	北京市雅迪彩色印刷有限公司
规 格	182mm×257mm 16 开本 6.5 印张 97 千字
版 次	2017 年 10 月第 1 版 2017 年 10 月第 1 次印刷
定 价	49.90 元

凡购买我社图书,如有缺页、倒页、脱页的,本社营销中心负责调换
版权所有·侵权必究



日方工作人员

摄影 山本正树、桑岛佳英* 原版书内文 p108 ~ p119

组合·文稿 寺尾 mari、荒木 miyuki* 原版书内文 p108 ~ p119

艺术总监 釜内由纪江 (Grid)

设计 飞冈绫子、五十岚央子 (Grid)

工艺制作 野口香里 *p15 右、p33 右、原版书内封

花篮制作 高桥惠子 (新英格兰南塔吉特花篮协会) *p21 右

手工艺制作 中泽祥江 *p30、p32 右中

水彩颜料 Kanako (Salon de Chouette) *p33 左

合作 太田法子、铃木真由美、Dear... 设计者

编辑 柳绿 (《花时间》编辑部)

合作企业 ARTIFICIAL FLOWER 东京堂

PRESERVED FLOWER FLOREVER

STUDIO BARBIE BLEAU (<http://www.barbie-bleau.com>) *p12 ~ p15、p24 ~ p27、p30 ~ p33 等

Chapter 1

用色彩增加室内魅力

春夏秋冬

用花享受季节 10



春 **My Room** 12

夏 **Garden** 18

秋 **Living Room** 24

冬 **Dining Room** 30



Chapter 2

轻松入门

用花装扮

人气杂货 36



Part 1 5样容易与花搭配的杂货

相框 39

篮子 42

瓶罐 44

钟表 46

抱枕 48

Part 2 活用身边的物件

铁盒 51

瓶子 54

箱子、袋子 58



Chapter 3

墙、门、窗…… 装饰哪儿？ 场所装饰搭配整理集



墙	66
门	70
窗	72
地面	74

将家具变为花的栖息地

①架子	76
②椅子	78
③桌子	80

花和杂货的组合

先了解两种“花”	62
手工制作时需要准备的基本道具	82
花和杂货组合搭配时的基本技法	84

动手搭配花和杂货吧	86
需要掌握的金属丝法	100

礼物的包装方法	102
---------	-----

本书的使用方法

★花材名基本按照鲜花的一般名称标记。A表示仿真花，P表示保鲜花，D表示干花。
★介绍制作方法的部分在作品说明的最后都标明了页数。

花时间

THE PLEASURE OF
FLOWER

{ 花 饰 }

[日]《花时间》编辑部 桑岛佳英 编著

高冉 译



中国水利水电出版社
www.waterpub.com.cn

• 北京 •

‡ prologue ‡

花有着不可思议的力量。

房间里装饰点花，一下子变得明快起来。

不仅如此，当我们看见花时，是不是身心顿时也变得轻松了呢？

有花装点的地方，总是华美而令人内心平静。

一朵花或一束花都能尽显其魅力。

本书活用可爱的杂货，让屋里处处开花。

每个作品制作过程都极其简单。

为了自己，也为了和重要的人共度美好时光，
请用花和杂货尽情玩出“世界上唯一的室内装饰”吧。

用永久之花和可爱的杂货



把房间装点一新!



Chapter 1

用色彩增加室内魅力

春夏秋冬

用花享受季节 10



春 **My Room** 12

夏 **Garden** 18

秋 **Living Room** 24

冬 **Dining Room** 30



Chapter 2

轻松入门

用花装扮

人气杂货 36



Part 1 5样容易与花搭配的杂货

相框 39

篮子 42

瓶罐 44

钟表 46

抱枕 48

Part 2 活用身边的物件

铁盒 51

瓶子 54

箱子、袋子 58

Chapter 3

墙、门、窗……
装饰哪儿？
场所装饰搭配整理集



墙 66

门 70

窗 72

地面 74

将家具变为花的栖息地

① 架子 76

② 椅子 78

③ 桌子 80

花和杂货的组合

先了解两种“花” 62

手工制作时需要准备的基本道具 82

花和杂货组合搭配时的基本技法 84



动手搭配花和杂货吧 86

需要掌握的金属丝法 100



礼物的包装方法 102

本书的使用方法

★花材名基本按照鲜花的一般名称标记。A表示仿真花，P表示保鲜花，D表示干花。

★介绍制作方法的部分在作品说明的最后都标明了页数。

◀ 玄关 ▶

欢迎！有卡片点缀的亮黄色的花朵蛋糕其实就是用空饼干盒制作出来的。在迎客玄关的桌子上，与迎客酒杯一起摆放的话，是不是令人有点小惊喜呢？美好的一天就这样开始了。

✦花毛茛3种、含羞草、玫瑰3种(以上A)

✦做法→p86

花和杂货的
组合

用圆形的空饼干盒
制作的鲜亮花朵蛋糕迎客

被花包围的生活，
是打造舒适房间的捷径。
这里，想给大家推荐的是
花和杂货的组合。
那就开始让自己和他人
都很享受地美好生活吧。

Living Room

用花装饰抱枕和窗帘 让花盛开于桌上

◀ 起居室 ▶

想在开满鲜花的起居室享受奢华时光吗？沙发上的花朵抱枕，窗帘上的花束，地板上的篮子还有桌上的盘子也都开满了花。花儿美，心情也美，生活也变得优雅起来。

★ 郁金香4种、鸢尾草、芍药2种、常春藤等（以上A）

★ 做法→p86、87

厨房

如果一天之中很多时间都是在这度过，那么让我们把窗边的玻璃瓶和料理台上的器皿也都用花装饰一番吧，可以选择类似于向日葵这样的太阳花，还有鲜活的维他命色花朵。在这里做饭呀收拾呀想必都会很愉悦。

✦非洲菊3种、万寿菊、小西红柿等(以上A)

✦瓶子的吊法→p53

✦做法→p87

✦瓶罐

窗台和器皿也满是花
家庭氛围快乐而热闹

< 卧室 >

卧室以有助于安眠的蓝色为基调。床边摆放的治愈系物件用闻着有果香和安静色调的花加以装饰。木箱里放置的松散小花就像刚采摘来的，室内氛围变得轻松惬意。

* 薰衣草2种 (A)、绣球花 (A、P)、玫瑰 (P)

* 做法→p87

* 框架、儿童鞋、容器

Bed Room

床边的物件有着
治愈系的花色和香味

Chapter 1

用色彩增加室内魅力 春夏秋冬 用花享受季节

让花和杂货的创意打造出的房间映射出季节的色彩。

春是甜美的粉色，夏是海和天空的蓝色，

秋是令人联想到红叶的红色和橙色，冬是雪的白色……

巧妙的色彩搭配，会令你仿佛置身于故事里的某个场景。

这里也一并为您送上季节的花图鉴。





Spring

春

• My Room

预示着新开始的季节
用甜美花色装扮房间